



# DSG-21 EX › DSG-30 EX



## GENERAL FEATURES

- Built-in AISI 304 SS body
- Swivel wheels with brakes, suitable for the food industry
- The boiler can be refilled from the tank provided (continuous duty)
- Temperature regulator, discharge valve and pressure gauge
- System for using chemicals and detergents mixed with steam
- Heating and activation time required: 6 min.
- Steam gun with low tension controls
- Control panel: ON-OFF main switch, indicator lamp, thermoregulator, no-water safety device (with acoustic noise), boiler ignition switch, gun activation switch
- Saturated steam at 10 bar at a temperature of 180°C
- Working cycle timer

## ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ


- Нержавеющий корпус AISI 304
- Поворотные колеса с тормозом, пригодные для использования в пищевой промышленности
- Непрерывное питание котла из специального бака
- Регулирование температуры, спускной клапан и манометр
- Устройство для использования химических продуктов, смешанных с паром
- Фаза полного нагрева и активации: 6 мин.
- Пистолет пара с органами управления при низком напряжении
- Панель управления: главный выключатель ВКЛ./ВЫКЛ., индикатор включения, терморегулятор, светодиод сигнализации нехватки воды (со звуковым сигналом), кнопка включения котла, кнопка активации пистолета
- Насыщенный пар при 10 бар и температуре 180°C
- Реле времени для настройки рабочего цикла

CODE КОД	MODELS МОДЕЛИ											
		В	Гц	кВт	мин	бар	мПа	°C	Кг/ч	л	л	кг
9204 0013	DSG-21 EX	400	50	21	7	10	1,0	180	31,0	25	5	103
9204 0007	DSG-30 EX	400	50	30	6	10	1,0	180	44,5	25	5	103

**STANDARD ACCESSORIES ›**  
**СТАНДАРТНАЯ КОМПЛЕКТАЦИЯ**

ACCESSORY ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ	CODE КОД	DESCRIPTION ОПИСАНИЕ
	2410 0293	Steam gun with 3,5 mt flexible hose Пистолет пара с гибким шлангом 3,5 м
	1603 0151	202 mm bent lance without nozzle Изогнутый наконечник 202 мм без форсунки
	1603 0152	175 mm straight lance without nozzle Прямой наконечник 175 мм без форсунки
	1603 0153	425 mm straight lance without nozzle Прямой наконечник 425 мм без форсунки
	3046 0151	Set with 3 small brushes (nylon-stainless steel-brass) Комплект 3 маленьких кисти (нейлон-сталь нержавеющая сталь-латунь)
	1014 0054	Plastic scraper Пластиковый скребок
	0219 0040	Steam glass wiper Паровой стеклоочиститель
	3400 0787	Steam nozzle (DSG-21 EX) Форсунка пара (DSG-21 EX)
	3400 0788	Steam nozzle (DSG-30 EX) Форсунка пара (DSG-30 EX)

**OPTIONAL ACCESSORIES ›**  
**ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ**

ACCESSORY ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ	CODE КОД	DESCRIPTION ОПИСАНИЕ
	2410 0294	Steam gun with 6 mt flexible hose Пистолет пара с гибким шлангом 6 м
	2410 0287	Steam gun with 10 mt flexible hose Пистолет пара с гибким шлангом 10 м
	2410 0295	Steam gun with 15 mt flexible hose Пистолет пара с гибким шлангом 15 м
	2410 0296	Steam gun with 20 mt flexible hose Пистолет пара с гибким шлангом 20 м
	1603 0154	750 mm straight lance without nozzle Прямой наконечник 750 мм без форсунки
	2803 3462	Clamp coupling for barrels Ø40 Зажимная муфта для бочек Ø40
	2417 0109	750 mm lance extension Удлинитель наконечника 750 мм
	1603 0155	Lance with flat nozzle Насадка с плоской форсункой
	3046 0152	Brush with brass bristles (Ø 80) Щетка с латунной щетиной Ø80
	1603 0156	Turbo steam lance for barrels Наконечник пара для бочек